Indhold

Før vaskemaskinen tages i brug

Tilbehør / medfølgende dele

Installation

Advarsler og generelle råd

Vaskemaskinen og dens udstyr

Luge

Børnesikring

Inden første vaskecyklus

Forberedelse af vasken

Vaskemiddel og tilsætningsmidler

Udtagning af filter

Udtømning af resterende vand

Vedligeholdelse og rengøring

Fejlfindingsoversigt

Service

Transport og håndtering

Før vaskemaskinen tages i brug

1. Fjern emballagen, og kontrollér

- Når vaskemaskinen er pakket ud, skal det kontrolleres, at den er ubeskadiget. I tvivlstilfælde må maskinen ikke anvendes. Kontakt Serviceafdelingen eller forhandleren
- Kontrollér, at alt tilbehør og alle medfølgende dele er til stede.
- Hold emballagen (plastposer, polystyrendele osv.) uden for børns rækkevidde, da den er farligt legetøj.

2. Fjern transportboltene

- Maskinen er forsynet med transportbolte for at forhindre eventuelle skader under transporten. Inden vaskemaskinen startes, SKAL transportboltene fjernes

3. Opstilling af vaskemaskinen

- Fjern beskyttelsesfilmen fra kontrolpanelet
- Flyt vaskemaskinen uden at løfte den i toppladen
- Opstil vaskemaskinen på et plant og stabilt gulv, helst i et hjørne af lokalet
- Kontroller at alle fire ben står fast på gulvet, og kontroller at maskinen er helt i vater (ved hjælp af et vaterpas)

4. Vandindtag

- Forbind vandtilførselsslangen i henhold til gældende lokale regler.

• Vandindtag:	Kun koldt vand
• Vandhane:	Slangeforbindelse med 3/4 gevind
• Vandtryk (gennemstrømningstryk):	100-1000 kPa (1-10 bar)

5. Afløbsslange

- Tilslut afløbsslangen til hæverten, eller hæng den på kanten af en vask ved hjælp af det medfølgende U-formede stykke
- Hvis vaskemaskinen er sluttet til et indbygget udtømningssystem, skal man sikre sig, at dette er forsynet med en ventil til forhindring af samtidig tilførsel og udtømning af vand (hæverteffekt)

6. Tilslutning af strømforsyning

- Tilslutning af stømforsyning skal udføres af en autoriseret elektriker i henhold til producentens anvisninger og gældende lokale sikkerhedsregulativer
- Specifikationer for spænding, energiforbrug og nødvendige sikringer findes indvendigt på maskinens låge
- Maskinens tilslutning til strømforsyningen må udelukkende udføres ved hjælp af et stik (Schuko) med jordforbindelse i henhold til gældende regler. Vaskemaskinen skal ekstrabeskyttes, jvf. Stærkstrømsreglementet. Producenten fralægger sig ethvert ansvar for skader på personer, dyr eller ting som følge af manglende overholdelse af ovenstående anvisninger
- Brug ikke forlængerledninger eller multistikdåser
- Før der foretages nogen form for vedligeholdelse på vaskemaskinen, skal den kobles fra strømforsyningen
- Det skal sikres, at der efter maskinens installation altid er mulighed for at afbryde elforsyningen til maskinen - enten ved en stikkontakt, eller ved en 2-polet afbryder
- Vaskemaskinen må ikke tages i brug, hvis den er blevet beskadiget under transporten. Kontakt Serviceafdelingen
- Tilslutning af nyt strømkabel skal foretages af Serviceafdelingen
- Anvend kun vaskemaskinen til husholdningsbrug

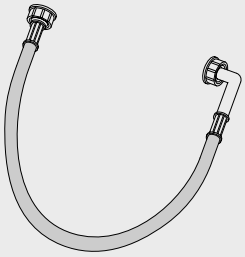
Mindste indbygningsmål:

Bredde:	600 mm
Højde:	825 mm
Dybde:	600 mm

Tilbehør / medfølgende dele

Fastgjort bag på vaskemaskinen:

Vandtilførselsslangen

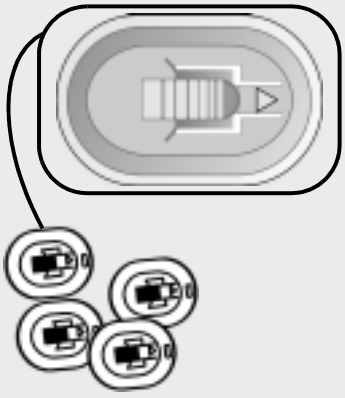


Plastikpose indeholdende:

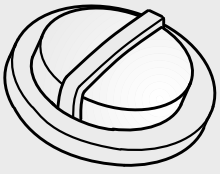
Brugervejledning

Hurtig vejledning med programtavle (Oplysninger og tip om daglig brug)

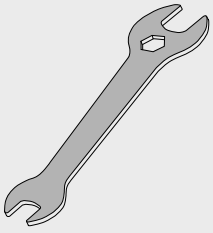
Fire plastikhætter



Trådfilter til vandtilførselsslangen (hvis ikke formonteret)



Skruenøgle



Installation

Fjern transportboltene.

1. Løsn de fire bolte med den medfølgende nøgle.
2. Fjern med fingrene.
3. Grib fat om bolten, og fjern den igennem den store åbning.
4. Forsegl de opståede huller med de medfølgende plastikhætter. Sæt dækslerne ind i den brede ende af hullet, og skub dem mod den smalle ende, indtil de klikker på plads.
5. Gem transportboltene.

Foretag sikring af vaskemaskinen, inden den transporteres:

1. Løft plastdækslerne med en skruetrækker, skub dem modsat pilens retning, og træk dem ud.
2. Montér igen transportboltene i omvendt rækkefølge.

Justering af fødderne

Der kan kompenseres for små ujævnheder i gulvet ved at skrue vaskemaskinens fire fødder op eller ned (benyt aldrig træstykker, pap eller lignende materiale):

1. Løsn kontramøtrikkerne med den medfølgende skruenøgle.
2. Justér føddernes højde med fingrene.
3. Stram kontramøtrikken igen.

Hvis maskinen skal opstilles på et trægulv, bør man anbringe den på en krydsfinerplade med mindstemålene 60 x 60 cm og med en tykkelse på mindst 3 cm. Fastgør krydsfinerpladen til gulvet.

Top til indbygningsmodeller

Vaskemaskinen **må kun** opstilles under en større bordplade. Indbygning af maskinen **skal** ske med anvendelse af mellempladen fra UBS-grundsættet. Dette sæt kan købes hos forhandlere eller hos Serviceafdelingen

1. Tag stikket ud af stikkontakten.
2. Fjern fastgørelsesskruerne på bagsiden af maskinen.
3. Skub toppen helt bagud, løft den op, og fjern den. Montér grundsættet, idet du følger de pågældende instruktioner.
4. Stram fastgørelsesskruerne.
5. Sæt atter stikket i stikkontakten.

Forbind vandtilførselsslangen

På modeller med en lige slange

1. Sæt trådfilteret (der allerede er formonteret på slangen eller leveres som tilbehør) ind i forskruningen mellem slange og vandhane.
2. Skru omhyggeligt vandtilførselsslangen på vandhanen med fingrene.
3. Kontrollér, at der ikke er knæk på slangen.
4. Kontrollér, om samlingerne er vandtætte ved at åbne helt for vandhanen.

Hvis slangen er for kort, skal den udskiftes med en trykfast slange af passende længde (min. 1000 kPa, godkendt i henhold til EN 50084).

Undersøg jævnligt tilførselsslangens tilstand, og udskift den om nødvendigt.

Vaskemaskinen kan tilsluttes uden kontraventil.

På modeller med Aquastop-slange:

1. Skru omløberen med filteret på vandhanen.
2. Kontrollér, om forbindelsen til vandhanen er tæt, ved at åbne helt for vandhanen.

Hvis slangen er for kort, skal den udskiftes med en 3 m lang Aquastopslange (kan leveres af Serviceafdelingen eller af din forhandler). Denne udskiftning må kun foretages af en autoriseret elektriker.
Maskinen **må ikke** tilsluttes et blandingsbatteri på en trykløs vandvarmer.
Afhængigt af konstruktionen indeholder vandtilførselsslangen og plastikboksen ved forbindelsen til vandhanen elektriske komponenter.
Flexslangen må således ikke skæres over, og boksen må ikke dyppes i vand.
Hvis flexslangen er beskadiget, skal vaskemaskinen straks isoleres fra strømforsyningen.

Tilslutning af afløbsslangen

1. Tilslut afløbsslangen til hæverten, eller hæng den på kanten af en vask ved hjælp af det medfølgende U-formede stykke.
2. Kontrollér, at der ikke er knæk på slangen.
3. Fastgør slangen, så den ikke kan falde ned, mens maskinen kører.

Små håndvaske er ikke egnede til formålet.
Hvis slangen skal forlænges, skal der anvendes slange af samme type. Fastgør forbindelserne med klips.

Maks. samlet længde for afløbsslangen: 2,50 m

Maksimal udløbshøjde: 1,25 m

Afhængigt af modellen kan afløbsslangen være:

A. Monteret i den øverste del af vaskemaskinen. I dette tilfælde kan slangen tages ud af begge fastgørelsespunkter.

B. Monteret i den nederste del af vaskemaskinen.

Vigtigt:
I dette tilfælde må slangen aldrig fjernes fra fastgørelsespunktet i højre side, da vaskemaskinen i så fald kan løbe over under brugen.

Advarsler og generelle råd

1. Emballage

- Emballagen består af 100% genbrugsmateriale og er mærket med genbrugssymbolet. Følg de lokale regler ved bortskaffelse af emballagen

2. Bortskaffelse af emballage og gamle vaskemaskiner

- Vaskemaskinen er fremstillet af genbrugsmaterialer. Vaskemaskinen skal kasseres i overensstemmelse med lokale regler for bortskaffelse af affald.
- Inden vaskemaskinen kasseres, skal alle sæberester fjernes og strømkablet skæres af, så vaskemaskinen ikke kan benyttes

3. Generelle råd

- Efterlad aldrig vaskemaskinen tilsluttet, når den ikke er i brug.
- Luk for vandhanen
- Før der udføres nogen rengøring eller vedligeholdelse skal maskinen slukkes eller stikket tages ud af stikkontakten
- Rengør vaskemaskinen udvendigt med en fugtig klud. Brug ikke slibemidler
- Tving aldrig lugen op, og brug den aldrig som trin
- Børn må aldrig lege med vaskemaskinen eller kravle ind i tromlen (se også følgende side, kapitlet Børnesikring)
- Om nødvendigt kan elkablet udskiftes med et tilsvarende kabel, der fås hos Serviceafdelingen. Elkablet må kun udskiftes af en autoriseret elektriker

4. EU Overensstemmelseserklæring

Denne maskine opfylder kravene i følgende EF-direktiver:

- 73/23/EØF Lavspændingsdirektivet
- 89/336/EØF EMC-direktivet
- 93/68/EØF CE-mærkningsdirektivet

CE

Vaskemaskinen og dens udstyr

1. Topplade
2. Betjeningspanel
3. Sæbeskuffe
4. Servicemærkat (på indersiden af lugen)
5. Luge
6. Børnesikring (indvendigt på lugen)
7. Filter (i filterrummet)
8. Sokkel
9. Justérbare fødder.

Luge

1. Træk i håndtaget for at åbne den dobbelte glasluge. Luk lugen med et let tryk, den smækker i med et klik.
2. Åbn den enkelte glasluge ved at holde på lugens håndtag, trykke det indvendige håndtag ned og trække døren op. Luk lugen med et let tryk, den smækker i med et klik.

Børnesikring

Drej plastikskruen indvendigt på døren for at sikre maskinen imod uautoriseret brug. Benyt det tykke afrundede hjørne på den farvede indsats i sæbeskuffen eller en mønt:

- Kærven lodret: lugen kan ikke lukke
- Kærven vandret: lugen kan atter lukkes

Inden første vaskecyklus

For at fjerne eventuelt resterende vand, der er brugt til afprøvning på fabrikken, anbefaler vi, at du gennemfører en kort vaskecyklus uden vasketøj.

1. Åbn for vandhanen.
2. Luk lugen.
3. Fyld en smule vaskemiddel (ca. 30 ml) i sæbeskuffen .
4. Vælg og start et kort vaskeprogram (se Hurtig vejledning).

Forberedelse af vasken

1. **Sortér vasketøjet efter**
- **Stoftype / vaskesymbol**
  Bomuld, blandede fibre, strygefrit/syntetisk, uld, ting til håndvask
- **Kulørt**
  Hold kulørt og hvidt tøj adskilt. Vask nyt, kulørt tøj separat
- **Størrelse**
  Vasketøj med forskellig størrelse fordeler sig bedre i tromlen, hvilket forbedrer resultatet af vask og centrifugering
- Vask **sarte stoffer og** små stykker tøj (f.eks. nylonstrømper, bælter etc.) og tøj med kroge (f.eks. brystholdere) i en vaskepose eller et pudebetræk med en lynlås. Fjern altid gardinkroge, eller vask gardinerne med krogene i en vaskepose af bomuld

2. **Tøm lommerne**
   Mønter, sikkerhedsnåle o. lign. kan beskadige både tøjet og vaskemaskinen.

3. **Lukkeanordninger**
   Luk lynlåse, fastgør hægter, knap knapper; Løse bælter eller bånd skal bindes sammen.

Pletfjerning

- Blod, mælk, æg osv. fjernes normalt af programmets automatiske enzymfase
- Til pletter af rødvin, kaffe, te, græs, frugt o.lign. tilsættes et pletfjerningsmiddel i sæbeskuffen rum
- Stærkt snavsede områder forbehandles om nødvendigt med pletfjerner

Farvning

- Brug kun farver, der er egnede til vaskemaskiner
- Følg producentens vejledning.
- Vaskemaskinens plastik- og gummidele kan blive misfarvede af farverne

Sådan lægges vasken i maskinen

1. Åbn lugen.
2. Fold tøjet ud, og læg det løst i tromlen. Overhold de vægtangivelser, der findes i den Hurtige vejledning.
   Bemærk: Overfyldning forringer vaskeresultatet og kan give krøllet tøj.
3. Luk lugen.

Vaskemiddel og tilsætningsmidler

Valget af vaskemiddel afhænger af:

- stoftype (bomuld, strygefrit / syntetiske stoffer, sarte stoffer, uld).
  Bemærk: Til uld må der kun benyttes specielle vaskemidler
- farven
- vasketemperatur
- hvor snavset tøjet er og typen af snavs

Bemærkninger:

Hvide aflejringer på mørke stoffer skyldes uopløselige stoffer i de moderne, fosfatfrie vaskemidler. Hvis dette forekommer, kan man ryste og/ eller børste tøjet eller anvende flydende vaskemiddel.

Anvend kun vaske- og tilsætningsmidler, der er beregnet til automatiske husholdningsvaskemaskiner.

Sørg for kun at anvende afkalkningsmidler, farver eller blegemidler til forvask, der er egnede til brug i automatiske husholdningsvaskemaskiner. Afkalkningsmidler kan indeholde stoffer, der angriber dele på vaskemaskinen

Anvend aldrig opløsningsmidler (såsom terpentin , renset benzin). Vask aldrig stoffer i maskinen, hvis de er behandlet med opløsningsmidler eller brændbare væsker.

Dosering

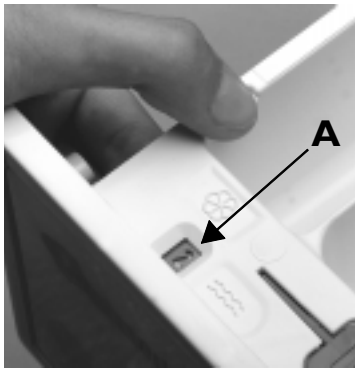
Følg doseringsvejledningen på vaskemiddelpakningen.
Dosingen afhænger af:

- hvor snavset tøjet er og typen af snavs
- mængden af tøj
  ved fyldt maskine - følg vaskemiddelproducentens vejledning.
  halvfyldt: 3/4 normal dosering;
  mindste mængde (ca. 1 kg): 1/2 normal dosering
- vandets hårdhed i området (få eventuelle oplysninger hos kommunen). Blødt vand kræver mindre vaskemiddel end hårdt vand (se tabellen over vandets hårdhedsgrader)

Bemærk:

For meget vaskemiddel kan resultere i forøget skumdannelse, hvilket reducerer vaskeevnen. Vaskeeffekten bliver dårligere. Hvis vaskemaskinen registrerer for meget skum, vil den muligvis forhindre centrifugering.

For lidt vaskemiddel kan med tiden medføre gråt vasketøj og kalkaflejringer på tromle, slanger og varmelegeme.



SKEMA OVER VANDETS HÅRDHED

Vandets hårdhed	KARAKTERISTIKA	TYSK °dH	FRANSK °fH	ENGELSK °eH
1	blødt	0-7	0-12	0-9
2	medium	7-14	12-25	9-17
3	hårdt	14-21	25-37	17-26
4	meget hårdt	over 21	over 37	over 26

Du kan indstille den hårdhedsgrad, vandet fra vandforsyningen har (1 til 4), ved hjælp af den farvede "pil" (**A**) i sæbeskuffen. Gør dette ved at flytte skyderen i bunden af sæbeskuffen til den ønskede position.

Påfyldning af vaske- og tilsætningsmidler

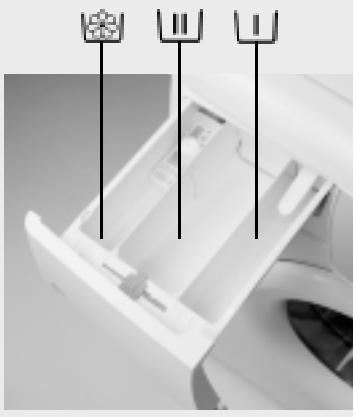
1. Træk sæbeskuffen helt ud.

2. Påfyld sæben:

- Program med forvask og hovedvask
- Programmer med kun hovedvask

  Ved anvendelse af flydende vaskemiddel, fjernes den farvede indsats, som sættes i rummet. Skalaen på indsatsen gør doseringen nemmere.
- Skyllemiddel (ikke mere end til "MAX"-mærket)
- Pletfjerningsmiddel
- Blødgøringsmiddel (til vand med en hårdhed på 4)
- Stivelse (opløst i vand)

3. Luk sæbeskuffen godt i.



Bemærk:

- Opbevar vaske- og tilsætningsmidler på et tørt sted uden for børns rækkevidde
- Der kan anvendes flydende vaskemiddel i "Forvask"-fasen i programmer med denne mulighed. I dette tilfælde kommes der kun vaskemiddel i pulverform i rummet til hovedvasken
- Ved anvendelse af koncentrerede blødgøringsmidler fyldes der op med vand i sæbeskuffen til "MAX" mærket.
- For at modvirke fordelingsproblemer ved anvendelse af meget koncentrerede vaskemidler i flydende form eller pulverform, anvendes den specielle vaskebold, der leveres med vaskemidlet. Bolden lægges direkte i tromlen

Udtagning af filter

Vi anbefaler, at du kontrollerer og renser filteret regelmæssigt mindst to eller tre gange om året.

Specielt:

- hvis vaskemaskinen ikke tømmer vand ud eller ikke centrifugerer korrekt
- hvis pumpen er blokeret af et fremmedlegeme (f.eks. knapper, mønter eller sikkerhedsnåle).
  VIGTIGT: Før vandet tømmes ud, skal man sikre sig, at det er kølet af.

1. Sluk for maskinen, og tag stikket ud af stikkontakten.
2. Åbn filterdækslet. Åbn filterdækslet med den lille farvede indsats fra sæbeskuffen.
3. Sæt en skål under det.
4. Åbn filteret, men træk det ikke helt ud. Drej langsomt håndtaget imod uret, indtil vandet løber ud.
5. Vent, til alt vandet er løbet ned i beholderen.
6. Drej håndtaget helt rundt, og træk filteret ud.
7. Rengør filteret og filterkammeret.
8. Kontrollér, at pumpens vingehjul kan dreje rundt igen.
9. Indsæt filteret med styretappen opad, og skru det med uret til stoppet (håndtaget står horisontalt).
10. Hæld ca. 1 l vand i sæbeskuffen for at reaktivere ØKO-systemet. Kontrollér, at nålefælden sidder korrekt og stramt på plads.
11. Fold dækslet op, og lås det på plads.
12. Sæt stikket i stikkontakten igen.
13. Vælg et program, og start det.

Udtømning af resterende vand

Før det resterende vand tømmes ud, skal maskinen slukkes og stikket tages ud af stikkontakten.
Åbn dækslet til nålefælden. Åbn filterdækslet meddenlille farvede indsats fra sæbeskuffen. Sæt en skål under det.

1. Åbn filteret, men træk det ikke helt ud. Drej langsomt håndtaget imod uret, indtil vandet løber ud.
2. Vent, til alt vandet er løbet ned i beholderen.
3. Drej håndtaget helt rundt, og træk filteret ud.
4. Vip forsigtig maskinen forover for at lade det opsamlede vand løbe ud.
5. Indsæt filteret med styretappen opad, og skru det med uret til stoppet (håndtaget står horisontalt).
6. Fold dækslet op, og lås det på plads.

Før vaskemaskinen benyttes igen:

1. Hæld ca. 1 l vand i sæbeskuffen for at reaktivere ØKO-systemet.
2. Sæt stikket i stikkontakten igen.

Vedligeholdelse og rengøring

Vaskemaskinens ydre og betjeningspanelet

- Kan vaskes af med en blød, fugtig klud.
- Den kan anvendes en lille smule neutralt (ikke-slibende) rengøringsmiddel
- Tør af med en blød klud

Lugens pakning

- Om nødvendigt rengøres lugepakningen med en fugtig klud
- Kontrollér jævnligt pakningen for fremmedlegemer

Filter

- Vi anbefaler, at du kontrollerer og renser filteret regelmæssigt mindst to eller tre gange om året, se “Udtagning af filter”)

Sæbeskuffe

1. Tryk udløseren i rummet til forvask ned, og fjern skuffen.
2. Fjern indsatserne (hæverten i skyllemiddelskuffen og den farvede indsats til dosering af flydende vaskemiddel)
3. Skyl under rindende vand.
4. Montér atter indsatserne, og sæt sæbeskuffen på plads. Sæt sæbeskuffen i vaskemaskinen igen.

Trådfiltre i vandslangen

Kontrollér og rens regelmæssigt.

For vaskemaskiner med en lige vandtilførselsslange

1. Luk for vandhanen, skru vandtilførselsslangen af vandhanen.
2. Rens det indvendige trådfilter, og skru vandtilførselsslangen på vandhanen igen.
3. Skru nu tilførselsslangen af bag på vaskemaskinen.
4. Træk trådfilteret ud af tilslutningen til vaskemaskinen med en universaltang, og rens det.
5. Sæt trådfilteret på plads igen, og skru tilløbsslangen på.
6. Kontrollér, om samlingerne er vandtætte ved at åbne helt for vandhanen.

For vaskemaskiner med Aquastop-slange

1. Luk for vandhanen, og skru Aquastop-slangen af vandhanen.
2. Rens det indvendige trådfilter, og skru vandtilførselsslangen på vandhanen igen.
3. Åben for vandhanen, og kontrollér, at der ikke er nogen utætheder.

Fejlfindingsoversigt
(Gælder for alle modeller undtagen "LCD Intelligent Dialog WAL....")

Afhængigt af modellen kan din vaskemaskine være udstyret med forskellige automatiske sikkerhedsfunktioner. Dette gør det muligt at opdage fejl i god tid, og sikkerhedssystemet kan reagere tilsvarende. Disse fejl er ofte så ubetydelige, at de kan afhjælpes på nogle få minutter.

Maskinenvilikkestarte,ingen lamper lyser.

Undersøg om:

- stikket er sat i stikkontakten
- stikkontakten fungerer korrekt (prøv med en bordlampe eller lignende)

vaskemaskinen vil ikke starte...(erforskelligtframodel tilmodel)...,oglampen"Start/ Pause" blinker

Undersøg om:

- lugen er lukket korrekt (børnesikring);
- "Start/Pause"-knappen er blevet trykket ind

...og "Start/Pause"-lampen tændes (på modeller med et digitalt display, vises der en streg i displayet).

Undersøg om:

- der er blevet valgt et program

...og "On/Off"-lampen tændes.

Undersøg om:

- lugen er lukket korrekt (børnesikring)
- der er lukket op for vandhanen (se også "Fejl i vandforsyningen / sikkerhedsslangen")
- der er blevet valgt et program

Vaskemaskinen standser under udførelsen af programmet (varierer afhængigt af model).

Undersøg om:

- "Skyllestop"-lampen blinker, eller "Skyllestop"-knappen er blevet trykket ned; afslut denne specialfunktion ved at trykke på knappen
- Der er valgt et andet program, og "Start/Pause"-knappen blinker. Vælg atter det ønskede program, og tryk på "Start/Pause"-knappen
- Lugen er blevet åbnet, og "Start/Pause"-lampen blinker. Luk lugen, og tryk igen på "Start/Pause"-knappen
- Der er blevet trykket på "On/Off"-knappen, og lyset er tændt
- Vaskemaskinens sikkerhedssystem er blevet aktiveret (se tabellen "Fejlindikatorer")

Rester af vaskemiddel og tilsætningsmidler i sæbeskuffen efter endt vask.

Undersøg om:

- hæverten er korrekt monteret, og om den er ren (se Vedligeholdelse og rengøring)
- der kommer tilstrækkeligt vand ind. Trådfilteret i vandtilslutningen kan være blokeret (se Vedligeholdelse og rengøring)
- hvis der tidligere er blevet anvendt vaskepulver, er den farvede indsats til dosering af flydende vaskemiddel blevet fjernet fra sæbeskuffen

Vaskemaskinen ryster under centrifugering.

Undersøg om:

- Vaskemaskinen står i vater, og om den støtter på alle fire ben
- Transportboltene er fjernet Inden vaskemaskinen startes, SKAL transportboltene fjernes

Efter endt vask er tøjet ikke centrifugeret ordentligt.

Maskinen har et system, der registrerer og korrigerer eventuelle ubalancer. Hvis vasken består af enkelte tunge stykker tøj (for eksempel en bademåtte eller badekåbe), kan dette system for at beskytte maskinen automatisk reducere centrifugeringshastigheden eller helt afbryde centrifugeringen, hvis systemet registrerer for stor ubalance, selv efter at centrifugeringen er gået i gang flere gange.

- Hvis vasketøjet stadig er for vådt efter centrifugeringen, kan man lægge flere mindre stykker tøj i maskinen for at afhjælpe ubalancen, og derefter gentage centrifugeringen
- Kraftig skumdannelse kan forhindre centrifugering. Overhold korrekt dosering af vaskemiddel
- Undersøg, om centrifugeringshastigheden er sat til "0"

Fejldisplaytabellen

Lysende display	Lamper for centrifugerings-hastighed	Digitalt display (hvis monteret)	Fejlbeskrivelse
Vandhane	blinker	"H" og "F"	Fejl i vandforsyning
-	blinker	"P" og "F"	Fejl ved tømning
-	blinker	fra "F4" til "F16"	Fejl i en elektrisk komponent
Aquastop	blinker	"A" og "F"	Fejl ved VANDSTOP

a. Fejl i vandforsyning

Der løber intet eller for lidt vand til vaskemaskinen.

På modeller med fejldisplay, lyser displayet **"Vandhane lukket"**, og LED-indikatoren for centrifugeringshastighed blinker. Hvis der er monteret digitalt display, vises der også på skift "H" og "F".

På modeller uden fejldisplay, standser vaskemaskinen på det pågældende programtrin.

Sluk for vaskemaskinen, og tag stikket ud af stikkontakten.

Undersøg om:

- vandhanen er helt åben, og om vandtrykket er tilstrækkeligt
- vandtilførselsslangen er bøjet
- filteret i vandtilførselsslangen er tilstoppet (se Vedligeholdelse og rengøring/ Filtre i vandtilførselsslanger")
- vandtilførselsslangen er frosset til
- maskinen har en sikkerhedsslange, og sikkerhedsventilen er åben (rød indikator i sikkerhedsventilens skueglas). I så fald skal den udskiftes med en ny sikkerhedsslange

Sæt atter stikket i stikkontakten.

På modeller med fejldisplay skal det ønskede program vælges og startes igen.

På modeller uden fejldisplay fortsættes programmet, ved at der trykkes på "On/Off"-knappen igen.

Hvis fejlen opstår igen, kontaktes Serviceafdelingen (se Service).

b. Fejl ved udtømning

Vaskemaskinen tømmer ikke vand ud.

På modeller med fejldisplay blinker LED-indikatorerne for centrifugeringshastighed. Hvis der er monteret digitalt display, vises der også på skift "P" og "F".

På modeller uden fejldisplay standser vaskemaskinen på det pågældende programtrin.

Sluk for maskinen, og tag stikket ud af stikkontakten.

Undersøg om:

- Afløbsslangen er bøjet
- Pumpen eller filteret er tilstoppet (se "Udtagning af filter")

VIGTIGT: Før man tømmer vandet af, skal man sikre sig, at dette er kølet af.

- Vandet i afløbsslangen er frosset.

Sæt atter stikket i stikkontakten.

På modeller med fejldisplay vælges og startes programmet "Tøm / Annuller".
Vi anbefaler så at skylle vasketøjet ved hjælp af et kort program uden tilsætning af vaskemiddel.

På modeller uden fejldisplay fortsættes programmet, ved at der trykkes på "On/Off"-knappen igen.

Hvis fejlen opstår igen, kontaktes Serviceafdelingen (se Service).

c. Fejlienelektriskkomponent

Vaskemaskinen standser midt i et program.

For modeller med fejldisplay blinker LED-indikatorerne for centrifugeringshastighed. Hvis der er monteret digitalt display, vises der også "F4" til "F16".

Sluk for vaskemaskinen. Vælg og start først programmet "Tøm / Annuller".

Vælg og start derefter det ønskede program igen.

På modeller uden fejldisplay standser vaskemaskinen på det pågældende programtrin.

Sluk først for vaskemaskinen, og tænd den igen for at fortsætte med programmet.

Hvis fejlen opstår igen, kontaktes Serviceafdelingen (se Service).

d.Fejl ved "Aquastop" (hvis monteret)

Fejlen "Aquastop" kan være udløst af:

1. for meget skum.
2. En utæthed i vaskemaskinen.

I dette tilfælde startes pumpen automatisk for at pumpe vandet ud.

På modeller med fejldisplay lyser indikatoren "Aquastop", og LED-indikatorerne for centrifugeringshastighed blinker. Hvis der er monteret digitalt display, vises der også på skift "P" og "F".

På modeller uden fejldisplay standser vaskemaskinen på det pågældende programtrin.

Sluk for maskinen, tag stikket ud af stikkontakten, og luk for vandhanen.

Vip forsigtig maskinen forover for at lade det opsamlede vand løbe ud fra bunden af maskinen.

Derefter:

1. Sæt stikket i stikkontakten.
2. Luk op for vandhanen (hvis vandet straks strømmer ind i vaskemaskinen igen, uden at denne er startet, er der en fejl. Luk for vandhanen, og kontakt Serviceafdelingen).
3. På modeller med fejldisplay vælges og startes det ønskede program igen. For modeller uden fejldisplay fortsættes programmet, ved at der trykkes på "On/Off"-knappen igen.

Hvis fejlen opstår igen, kontaktes Serviceafdelingen (se Service).

"Aquastop"-fejl, når programvælgeren står i position "○".

Pumpen startes automatisk for at pumpe vandet ud.

På modeller med fejldisplay vil vaskemaskinen også registrere en Aquastop-fejl (utæthed), hvis programvælgeren står i position "○". I dette tilfælde viser det digitale display (hvis der er et) skiftevis "A" og "F".

På modeller uden fejldisplay registreres "Aquastop"-fejlen, når der tændes for vaskemaskinen igen.

Tag stikket ud af stikkontakten, og kontrollér, at der er lukket for vandhanen.

Vip forsigtig maskinen forover for at lade det opsamlede vand løbe ud.

Derefter:

1. Sæt stikket i stikkontakten.
2. Luk op for vandhanen (hvis vandet straks strømmer ind i vaskemaskinen igen, uden at denne er startet, er der en fejl. Luk for vandhanen, og kontakt Serviceafdelingen).

Fejlfindingsoversigt (gælder for alle modeller med "LCD Intelligent Dialog WAL.....")

Afhængigt af modellen, kan din vaskemaskine være udstyret med forskellige automatiske sikkerhedsfunktioner. Dette gør det muligt at opdage fejl i god tid, og sikkerhedssystemet kan reagere tilsvarende.

Disse fejl er ofte så ubetydelige, at de kan afhjælpes på nogle få minutter.

Maskinen vil ikke starte, der ses intet i displayet.

Undersøg om:

- stikket er sat i stikkontakten
- stikkontakten fungerer korrekt (prøv med en bordlampe eller lignende)
- der er blevet trykket på "On/Off"-knappen, og der er tændt for vaskemaskinen

Vaskemaskinen vil ikke starte, og "Start"-lampen blinker.

Der høres et akustisk signal, og beskeden "Luge åben!" vises i displayet:

- Luk lugen (børnesikring)

Vaskemaskinen standser kort tid efter programmets start.

Der høres et akustisk signal, og beskeden "Ingen vandforsyning!" vises i displayet:

Sluk for vaskemaskinen, tag stikket ud af stikkontakten, og undersøg om:

- der er åbnet helt for vandhanen
- vandtrykket er tilstrækkeligt
- vandtilførselsslangen er bøjet
- trådfiltrene er tilstoppede (se Vedligeholdelse og rengøring/Trådfiltre i vandslangen)
- vandet i vandtilførselsslangen er frosset
- vaskemaskinen har en sikkerhedsslange, og sikkerhedsventilen er åben (rød indikator i sikkerhedsventilens skueglas); I dette tilfælde skal sikkerhedsslangen udskiftes med en ny

Sæt atter stikket i stikkontakten. Tænd for vaskemaskinen, og start det ønskede program igen (hæld ikke mere vaskemiddel på).

Vaskemaskinen standser under udførelsen af programmet, og "Start"-lampen blinker.

Undersøg om:

- Der vises "Skyllestop valgt" i displayet
- Lugen er blevet åbnet. Luk lugen

Tryk på "Start"-knappen for at fortsætte med programmet

Rester af vaskemiddel og tilsætningsmidler i sæbeskuffen efter endt vask.

Undersøg om:

- hæverten er korrekt monteret, og om den er ren (se Vedligeholdelse og rengøring)
- vandtilførslen er tilstrækkelig. Trådfiltrene kan være tilstoppede (se Vedligeholdelse og rengøring/ Trådfiltre i vandslangen)
- Hvis der tidligere er blevet anvendt vaskepulver, er den farvede indsats til dosering af flydende vaskemiddel blevet fjernet fra sæbeskuffen

Vaskemaskinen ryster under centrifugering.

Undersøg om:

- vaskemaskinen står i vater, og om den støtter på alle fire ben
- transportboltene er fjernet. Inden vaskemaskinen startes, SKAL transportboltene fjernes

Efter endt vask er tøjet ikke centrifugeret ordentligt:

Kontrollér, om beskeden "Belastning i ubalance!" eller "For meget skum!" vises i displayet. Maskinen har et system, der registrerer og korrigerer eventuelle ubalancer. Hvis vasken består af enkelte tunge stykker tøj (for eksempel en bademåtte eller badekåbe), kan dette system for at beskytte vaskemaskinen automatisk reducere centrifugeringshastigheden eller helt afbryde centrifugeringen, hvis systemet registrerer for stor ubalance, selv efter at centrifugeringen er gået i gang flere gange.

- Hvis vasketøjet stadig er for vådt efter centrifugeringen, kan man lægge flere mindre stykker tøj i maskinen for at afhjælpe ubalancen, og derefter gentage centrifugeringen
- Kraftig skumdannelse kan forhindre centrifugering. Overhold korrekt dosering af vaskemiddel

Undersøg om:

- Der er valgt centrifugeringshastighed "0"

Vandet pumpes ikke ud af vaskemaskinen.

Der høres et akustisk signal, og beskeden "FP" vises i displayet.

Sluk for maskinen, og tag stikket ud af stikkontakten.

Undersøg om:

- afløbsslangen er bøjet
- pumpen eller filteret er tilstoppet (se Udtagning af filter")
  VIGTIGT: Før man tømmer vandet af, skal man sikre sig, at dette er kølet af.
- Vandet i afløbsslangen er frosset.

Sæt atter stikket i stikkontakten.

Tænd for vaskemaskinen igen, vælg et program, og start maskinen. For at skylle vasketøjet anbefaler vi et kort program uden tilsætning af vaskemiddel.

Hvis fejlen opstår igen, kontaktes Serviceafdelingen (se Service).

Fejl i en elektrisk komponent.

Der høres et akustisk signal, og der vises fra "F4" til "F16" i displayet.

- Tryk på knappen "Nulstil", og start programmet igen med knappen "Start/Pause"
- Hvis fejlen opstår igen, kontaktes Serviceafdelingen (se Service)

Der er en fejl i "Aquastop"-funktionen.

Der høres et akustisk signal, beskeden "For meget skum!" eller "FA" vises i displayet, og pumpen kører.

Fejlen "Aquastop" kan være udløst af:

1. for meget skum;
2. en utæthed i vaskemaskinen.

I dette tilfælde startes pumpen automatisk for at pumpe vandet ud.

Sluk for maskinen, tag stikket ud af stikkontakten, og luk for vandhanen. Vip forsigtig maskinen forover for at lade det opsamlede vand løbe ud fra bunden af maskinen.

Derefter:

1. Sæt stikket i stikkontakten igen.
2. Luk op for vandhanen (hvis vandet straks strømmer ind i vaskemaskinen igen, uden at denne er startet, er der en fejl. Luk for vandhanen, og kontakt Serviceafdelingen, se Service).
3. Tænd for vaskemaskinen igen, vælg det ønskede program, og start maskinen.

Hvis fejlen opstår igen, kontaktes Serviceafdelingen (se Service).

Service

Før man kontakter Serviceafdelingen:

1. Undersøg, om det er muligt selv at rette fejlen (se Fejlfindingsoversigt).
2. Start programmet igen for at se, om fejlen er afhjulpet.
3. Hvis fejlen varer ved, kontaktes Serviceafdelingen.

Specificér venligst:

- Fejltypen
- Vaskemaskinens model
- Servicenummeret (det tal, der står efter ordet SERVICE)

SERVICE 0000 000 00000

Servicemærkaten sidder på indersiden af lugen.

- Fulde navn og adresse
- Telefonnummer. Serviceafdelingens telefonnummer og adresse fremgår af garantibeviset, eller kontakt forhandleren

Transport og håndtering

Løft aldrig vaskemaskinen i toppladen, når den skal transporteres.

1. Tag stikket ud af stikkontakten.
2. Luk for vandhanen.
3. Afmontér tilførsels- og afløbsslangerne.
4. Tøm resterende vand af maskinen og slangerne (se "Udtagning af filter/ Udtømning af resterende vand").
5. Montér transportboltene (nødvendigt).